

INFORME SOBRE LAS MIGRACIONES EN EL MUNDO 2013 EL BIENESTAR DE LOS MIGRANTES Y EL DESARROLLO

Preguntas frecuentes

Fundamentos

- P 1: ¿Por qué centrarse en el bienestar? ¿Cuál es la relación con el desarrollo?
- P 2: ¿De qué modo contribuye el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 al diálogo internacional sobre la migración y el desarrollo?

Conceptos fundamentales

- P 3: ¿Qué se entiende por bienestar?
- P 4: ¿Cuál es la diferencia entre el bienestar y la felicidad?
- P 5: ¿Son algunos aspectos del bienestar más importantes que otros? ¿Qué esferas deberían tener prioridad?
- P 6: ¿Qué es la Encuesta Mundial Gallup?
- P 7: ¿Qué se entiende por Norte y Sur globales?
- P 8: ¿Por qué se han utilizado las cuatro direcciones de la migración como medio de análisis?

Metodología

- P 9: ¿De dónde provienen los datos que figuran en el Informe sobre las Migraciones en el Mundo?
- P 10: ¿Cómo se mide el bienestar?
- P 11: ¿Cuáles son las dimensiones del bienestar que figuran en el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013?
- Bienestar subjetivo
 - Bienestar financiero
 - Bienestar laboral
 - Bienestar social
 - Bienestar comunitario
 - Bienestar físico
- P 12: El Informe sobre las Migraciones en el Mundo compara a los migrantes principalmente con los nativos de los países de acogida. Pero ¿cómo saber si las condiciones de vida de los migrantes han mejorado a causa de la emigración al extranjero?

Proyección al futuro y recursos adicionales

- P 13: ¿Qué medidas pueden adoptarse en el futuro para acrecentar la comprensión con relación al bienestar de los migrantes?
- P 14: ¿Dónde puedo encontrar más información sobre el bienestar de los migrantes?



Unidad de Publicaciones, Organización Internacional para las Migraciones
17 Route des Morillons, 1211 Ginebra 19, Suiza
Tel: +41 22 717 93 56 | Fax: +41 22 798 61 50
Email: pubsales@iom.int | Website: <http://publications.iom.int/bookstore>

Fundamentos

P 1: ¿Por qué centrarse en el bienestar? ¿Cuál es la relación con el desarrollo?

La migración aún no está adecuadamente integrada en los marcos de desarrollo:

- El *Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013* se publica en medio de un debate cada más animado sobre el modo más eficaz de encauzar los beneficios de la migración hacia el desarrollo. A pesar de los progresos alcanzados tras el primer Diálogo de Alto Nivel sobre la migración internacional y el desarrollo convocado por la Asamblea General de las Naciones en 2006, la migración aún no se ha integrado adecuadamente en los marcos de desarrollo a escalas nacional y local, y las percepciones del público en relación con los migrantes y la migración suelen ser muy negativas.

El Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 ofrece un nuevo método para el análisis de la migración y el desarrollo:

- Los estudios sobre la migración y el desarrollo tienden a centrarse en la contribución de la migración al desarrollo económico y, en particular, en las repercusiones de las remesas en los países de envío de migrantes del Sur. En cambio, el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 examina **el modo en que la migración afecta los resultados en materia de desarrollo humano de las personas**, presentando un cuadro más holístico del desarrollo.

Cabe encontrar nuevos métodos para evaluar los progresos en el ámbito del desarrollo:

- Las investigaciones del Informe sobre las Migraciones en el Mundo se llevan a cabo en el contexto de un creciente interés entre los encargados de la formulación de políticas y los académicos en la medición de la felicidad y el bienestar de las poblaciones. La crisis económica mundial y el reto de mantener la estabilidad económica han puesto de relieve la necesidad de contar con formas de vida más sostenibles. Además, nuevos datos procedentes del sector académico apuntan a que **la riqueza económica no produce necesariamente bienestar entre la población**, confirmando la idea popular de que “el dinero no compra la felicidad”. Iniciativas como la Comisión sobre la Medición del Desempeño Económico y el Progreso Social, establecida por Francia y presidida por Joseph E. Stiglitz y Amartya Sen y Jean-Paul Fitoussi, han reconocido las limitaciones de medir el progreso social el desarrollo en términos de índices económicos como el producto nacional bruto (PNB) o el PIB, y han defendido la conveniencia de establecer un conjunto más amplio de indicadores del bienestar para evaluar si las economías están atendiendo a las necesidades de la sociedad.

La necesidad de aplicar nuevos métodos para la medición de los progresos en el ámbito del desarrollo ha sido reconocida también por las Naciones Unidas, que han pedido la aplicación de un enfoque más holístico del desarrollo, argumentando que el concepto de bienestar y sostenibilidad debe ser el elemento central de las metas y los indicadores con posterioridad a 2015 (DAES/Naciones Unidas, 2012).

P 2: ¿De qué modo contribuye el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 a los diálogos internacionales sobre la migración y el desarrollo?

El Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 contribuye al diálogo sobre la migración y el desarrollo y a la agenda mundial para el desarrollo después de 2015:

- El Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 es una contribución al segundo Diálogo de Alto Nivel sobre la migración internacional y el desarrollo que se celebrará en 2013, y a los debates sobre la formulación de la agenda para el desarrollo después de 2015, que se elaborará en función de los Objetivos de Desarrollo del Milenio. Además de centrarse en el bienestar, el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 hace otras contribuciones a las deliberaciones sobre la migración y el desarrollo:
 - En primer lugar, el Informe se basa en las conclusiones provenientes de una **singular fuente de datos —la Encuesta Mundial Gallup**, que se lleva a cabo en más de 150 países— y permite evaluar por primera vez el bienestar de los migrantes en todo el mundo.

- En segundo lugar, el Informe examina el modo en que difieren las condiciones de vida de los migrantes dependiendo del origen y el destino de esas personas. Tradicionalmente, las investigaciones se han centrado en la migración desde los países de ingresos bajos hacia los más prósperos; el presente Informe **amplía el análisis, teniendo en cuenta los desplazamiento en cuatro direcciones migratorias** y sus repercusiones en el desarrollo: vale decir, la migración de Sur a Norte, entre los países del Sur o entre los países del Norte, así como los desplazamientos de Norte a Sur.

Conceptos fundamentales

P 3: ¿Qué es el bienestar?

El bienestar es un concepto de múltiples facetas que viene cobrando cada vez más importancia entre los gobiernos y los encargados de la formulación de políticas:

- En los últimos años el concepto de bienestar ha sido objeto de creciente atención por parte de los gobiernos, los académicos y los encargados de la formulación de políticas. Aunque no existe una conceptualización universalmente aceptada del bienestar, en un sentido general por bienestar se entiende la calidad de vida de la persona y su apreciación del modo en que se está desarrollando su vida. El bienestar se construye mediante la interacción entre las circunstancias, las actividades y los recursos psicológicos de la persona.

El bienestar general de la persona comprende varias dimensiones:

- El Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 emplea la definición de bienestar desarrollada por la Gallup. Los científicos de la Gallup han identificado varios importantes factores que contribuyen al bienestar subjetivo general de la persona: bienestar financiero, incluidos indicadores como los ingresos y la satisfacción de las necesidades básicas; bienestar laboral, con inclusión, entre otros indicadores, de las tasas de empleo y la satisfacción en el trabajo; bienestar físico, incluidos indicadores tales como la salud personal y el acceso a servicios de atención de la salud; bienestar comunitario, que evalúa esferas tales como las relaciones en las comunidades de residencia, la satisfacción comunitaria y la seguridad, y bienestar social, incluidos indicadores sobre las relaciones sociales y las redes de apoyo informales. Debido a la interdependencia de esos elementos, deben examinarse conjuntamente para así obtener un cuadro completo del bienestar.

Es necesario llevar a cabo una mayor labor de investigación sobre el bienestar de los migrantes:

- Aunque está empezando a publicarse un considerable volumen de investigaciones sobre el bienestar, es muy escasa la labor de investigación sobre el bienestar de los migrantes; el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 es el primer estudio que se ocupa del bienestar de los migrantes a escala mundial.

P 4: ¿Cuál es la diferencia entre el bienestar y la felicidad?

Es fácil confundir los términos “felicidad” y “bienestar”, lo que se debe en parte a que el término bienestar no está definido de manera coherente. Para algunos académicos y encargados de formulación de políticas, bienestar significa calidad de vida, nivel de vida o desarrollo humano, mientras que otros utilizan indistintamente los términos felicidad y bienestar. **En realidad, el bienestar es un concepto mucho más amplio, en el cual la felicidad es un importante componente.** Por ejemplo, en el presente Informe el concepto de bienestar individual abarca resultados relacionados con la profesión, las finanzas personales, la salud y la vida social, entre otros aspectos. Los resultados relativos a esas otras medidas más objetivas del bienestar son importantes para la felicidad, pero la felicidad por sí sola no puede ser una medición completa del bienestar de una persona. En consecuencia, los términos guardan relación entre sí pero no son idénticos.

P 5: ¿Son algunos aspectos del bienestar más importantes que otros? ¿Qué esferas deberían tener prioridad?

Algunas esferas del bienestar pueden tener prioridad, dependiendo del contexto de desarrollo de los países o regiones:

- Si bien todas las esferas del bienestar son importantes, algunos aspectos pueden tener **distinta importancia dependiendo de los retos específicos de la región, país o comunidad**. Por ejemplo, hay quienes sostienen que en las regiones de pobreza extrema, las medidas del bienestar subjetivo son menos importantes que los indicadores objetivos como, por ejemplo, los ingresos, la pobreza, la salud y el empleo. Así pues, en el caso de las personas más pobres del mundo, para quienes la supervivencia no puede darse por sentada, la felicidad y el bienestar subjetivo se consideran elementos secundarios frente a inquietudes de desarrollo más fundamentales como la seguridad alimentaria y la prevención de las enfermedades. Este argumento se basa, en líneas generales, en la teoría sobre la “jerarquía de las necesidades” del psicólogo del Siglo XX Abraham Maslow, según la cual los seres humanos deben atender primero a sus necesidades de supervivencia básicas y ocuparse luego de otras necesidades “superiores”, incluidas las necesidades psicológicas (por ejemplo, sentido de pertenencia, amor y autoestima) y del objetivo en la cima de la jerarquía, es decir, la “realización de la persona” —el logro del propio potencial y proyección de vida.

Algunas esferas del bienestar pueden abordarse con mayor eficiencia que otras a través de intervenciones normativas:

- Las esferas del bienestar que reciben el mayor grado de atención pueden ser simplemente las que se consideran susceptibles de intervención normativa. Por ejemplo, es difícil aumentar la felicidad o el bienestar social mediante cambios de política, pero esferas tales como la salud y la seguridad pueden abordarse con mayor eficacia a través de intervenciones gubernamentales.

Los aspectos del bienestar se refuerzan mutuamente:

- Dicho esto, todos los aspectos del bienestar se refuerzan mutuamente (aunque no es mucho lo que sabemos sobre la dirección de la causalidad). Por ejemplo, el hecho de conseguir un trabajo mejor remunerado y más satisfactorio puede no sólo aumentar el bienestar financiero, sino también el bienestar subjetivo, y tal vez permitir que la persona contribuya más a su comunidad o se traslade a una región que sea más conveniente, mejorando así el bienestar comunitario. Disfrutar de una mejor salud también permite a la persona mantener su empleo o ser más productiva, lo que a su vez contribuye a su bienestar financiero y a la economía local. Las investigaciones apuntan a que es posible que las personas más felices tengan sistemas inmunitarios más resistentes, sean más colaboradoras en el trabajo y falten menos al trabajo, desarrollen mejores relaciones sociales y disfruten de varios otros beneficios.

En consecuencia, la asignación de atención prioritaria a una esfera del bienestar puede depender de las necesidades de la sociedad, los recursos de las instituciones y los gobiernos y el grado de susceptibilidad de una esfera del bienestar en comparación con otra a la intervención política.

P 6: ¿Qué es la Encuesta Mundial Gallup?

Gallup realiza encuestas en más de 150 países de todo el mundo:

- La Gallup es una empresa con sede en los Estados Unidos de América, con más de 75 años de experiencia en investigaciones en ciencias sociales, que emplea a alrededor de 2.000 profesionales en unas 40 oficinas en todo el mundo. La Gallup realiza su Encuesta Mundial desde 2005, con la participación de encuestados adultos de más de 150 países, que representan más del 98% del total de la población adulta mundial. Las muestras de la Encuesta Mundial Gallup se seleccionan de manera aleatoria y son representativas de los países.

La Encuesta Mundial Gallup puede utilizarse para comprender mejor la vida de los migrantes:

- Aunque la Encuesta Mundial no está diseñada específicamente para el estudio de los migrantes, la Gallup pregunta a todos los encuestados si nacieron en el país en el que viven en esos momentos y, si la respuesta es negativa, se les pide que indiquen el lugar de nacimiento. Utilizando esa información es posible diferenciar entre migrantes (recién llegados con menos de cinco años viviendo en el país de acogida y de larga data, que llevan viviendo en el país de acogida cinco años o más) de la población nacida en el país. Debido a que la Gallup formula las mismas preguntas todos los años, de la misma manera, en más de 150 países, territorios y regiones (que representan el 98% del total de la población adulta mundial), es posible comparar los datos sobre los migrantes en múltiples naciones, regiones y períodos de tiempo. El Informe sobre las Migraciones en el Mundo se basa en datos recopilados en las Encuestas Mundiales Gallup de 2009, 2010 y 2011 e incluye datos sobre casi medio millón de adultos, incluidos aproximadamente 25.000 migrantes de primera generación y 442.000 residentes nacidos en el país.

P 7: ¿Qué se entiende por Norte y Sur globales?

Los términos “Norte” y “Sur” se utilizan para diferenciar a los países según sus niveles de desarrollo:

- La clasificación “Norte-Sur” es una forma de diferenciar entre los países más adelantados y los menos desarrollados, y empezó a utilizarse de manera generalizada tras el final de la Guerra Fría. Hasta la fecha no existe acuerdo sobre la mejor manera de clasificar a los países como pertenecientes al “Norte” o al “Sur”; el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 tiene en cuenta tres métodos prominentes: el que utiliza el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas (DAES/Naciones Unidas), el que utiliza el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), y el que utiliza el Banco Mundial.
 - El DAES/Naciones Unidas agrupa a los países en regiones en desarrollo y regiones desarrolladas, en donde el “Norte” incluye a América del Norte¹, Europa, el Japón, Australia y Nueva Zelandia;
 - El PNUD agrupa a los países en función de su Índice del Desarrollo Humano (IDH);
 - El Banco Mundial basa sus clasificaciones en el ingreso nacional bruto (INB) per cápita.

Los principales países fronterizos, que se agrupan de manera distinta como pertenecientes al Norte o al Sur dependiendo de la definición que se utilice, incluyen a la Federación de Rusia y las economías de transición de Europa Oriental, algunos países del Consejo de Cooperación del Golfo (como Bahrein, Qatar y los Emiratos Árabes Unidos), algunas de las economías emergentes asiáticas (como Hong Kong (China), la República de Corea y Singapur) y países y territorios del Caribe (como Barbados, las Bermudas, Puerto Rico y Trinidad y Tabago).

El Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 emplea la definición de Norte y Sur que utiliza el Banco Mundial

- **La decisión sobre qué método de clasificación utilizar suele depender del centro de interés del análisis.** Por ejemplo, en las estadísticas del comercio internacional, Israel y los miembros de la Unión Aduanera del África Meridional se consideran países desarrollados, y si se examinar la competencia tecnológica varias economías asiáticas son parte integrante del Norte. En consecuencia, podría decirse que el “Norte” y “Sur” no existen como tales, ya que se trata únicamente de conceptos artificiales, que tienen por objeto reflejar la actual situación mundial con respecto a una dimensión específica del desarrollo. Cuando se intenta agrupar a los países desde una perspectiva de migración y el desarrollo, conviene examinar las fuerzas impulsoras de la movilidad humana —entre las cuales una de las más comunes es la búsqueda de mejores oportunidades laborales. En su gran mayoría, los migrantes laborales se desplazan hacia los países que ofrecen mejores niveles salariales, es decir, los países con los ingresos per cápita más altos². Por esa razón —tras una breve comparación de los tres métodos anteriormente mencionados— **el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 adopta el método de clasificación del Banco Mundial por ser el que guarda una relación más estrecha con los ingresos.** Además, se reajusta todos los años con el propósito de mantenerlo actualizado.

¹ Excluido México.

² Algunas investigaciones demuestran que los migrantes que se desplazan entre países en desarrollo parecen hacerlo más bien por la posibilidad de obtener un empleo que por las diferencias salariales (Gagnon et al., 2012). En consecuencia, las economías emergentes que registran elevadas tasas de crecimiento podrían ser más atractivas que las economías con ingresos altos pero de crecimiento estancado.

Por “Norte” se entienden los países de “ingresos altos”:

- El Norte incluye a todos los países de “ingresos altos”, según la clasificación del Banco Mundial —los que tenían un INB per cápita de 12.276 dólares EE.UU., o más, en 2010.

Por “Sur” se entienden todos los demás países:

- Por “Sur” se entienden los países de ingresos altos-medianos, de ingresos bajos-medianos y de ingresos bajos, según la clasificación del Banco Mundial. En el Informe sobre las Migraciones en el Mundo, por países de ingresos bajos-medianos se entienden todas las economías que tenían un INB per cápita de 12.275 dólares EE.UU., o menos, en 2010.

Los términos “Norte” y “Sur” no reflejan necesariamente la posición geográfica de un país:

- Es importante recordar que la posición geográfica de un país no es un criterio para su clasificación como perteneciente al Norte o al Sur. En ocasiones esto puede dar lugar a confusión; por ejemplo, muchos países del “Norte” en realidad pueden estar situados en el Sur geográfico, y viceversa (como, por ejemplo, Australia).

P 8: ¿Por qué se han utilizado las cuatro direcciones de la migración como medio de análisis?

Una gran parte de las investigaciones se centra en la migración Sur-Norte; el planteamiento de las cuatro direcciones ofrece un cuadro más amplio:

- Durante el último decenio se han publicado numerosos informes y estudios sobre los vínculos entre la migración y el desarrollo. Típicamente, el discurso sobre la migración y el desarrollo y los estudios conexos se centran en las repercusiones de la migración en el desarrollo cuando las personas se desplazan de Sur a Norte. Esto introduce un sesgo en el debate político y desvía la atención de otras corrientes migratorias que merecen el mismo grado de atención. De hecho, menos de la mitad del total de los migrantes internacionales se desplaza de Sur a Norte, y casi el mismo número se desplaza entre los países del Sur. Al examinar la migración en las “cuatro direcciones de la migración”, **el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 tiene el propósito de presentar una panorámica más precisa y amplia del bienestar de los migrantes en diferentes partes del mundo.**

El planteamiento de las cuatro direcciones ofrece una perspectiva distinta de la migración y el desarrollo en comparación con los análisis más tradicionales que examinan la dinámica regional e interregional:

- Debido a que una gran parte de la migración está motivada por la búsqueda de mejores oportunidades laborales y mayores ingresos, las investigaciones que examinan la migración y el desarrollo pueden encontrar que resulta más práctico agrupar a los países sobre la base de los ingresos (es decir, en Norte y Sur) que en bloques regionales; no obstante, cada método tiene sus ventajas y desventajas.

El planteamiento de las cuatro direcciones tiene varias limitaciones:

- En primer lugar, aunque las cuatro direcciones tienen características comunes, el contexto en el que se produce la migración es sumamente variado y **cada dirección también comprende una serie de distintas situaciones y categorías de migrantes.**
- En segundo lugar, si bien cada una de las cuatro direcciones de la migración se describe como un escenario independiente, es evidente que todas ellas forman parte del sistema migratorio mundial y tienen una **estrecha interrelación** (por ejemplo, la aplicación de políticas migratorias restrictivas en el Norte puede dar lugar a un aumento de las corrientes irregulares Sur-Norte pero también a un aumento de los desplazamientos Sur-Sur). En consecuencia, es importante tener presentes las posibles interrelaciones, inclusive si se considera cada dirección migratoria como un escenario distinto.

Metodología

P 9: ¿Cuál es el origen de los datos del Informe sobre las Migraciones en el Mundo?

Los datos del Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 provienen de diversas fuentes:

- El capítulo 2, que hace un esbozo de la actual situación de la migración mundial en las cuatro direcciones migratorias (a saber, la migración que se desplaza de Sur a Sur, de Sur a Norte, de Norte a Sur y de Norte a Norte), se basa, en gran medida, en el análisis que hace la OIM de los datos aportados por el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas (**DAES/Naciones Unidas**), en particular los que figuran en el documento titulado *Trends in International Migrant Stock: Migrants by Destination and Origin* (2012).
- Otras fuentes de datos provienen de la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (**ACNUR**) para información sobre los refugiados, de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (**UNESCO**) para información sobre los estudiantes internacionales, y del **Banco Mundial** para información relativa a las remesas. Se recurre a otras fuentes según las necesidades.

Los datos sobre el bienestar provienen de la Encuesta Mundial Gallup:

- **El capítulo 4 es el fruto de la colaboración con la Encuesta Mundial Gallup**, que ha proporcionado tanto los datos como los análisis para una mejor comprensión del bienestar de los migrantes en todo el mundo. Esos datos se recogieron entre 2009 y 2011 y **se basan en una encuesta llevada a cabo entre medio millón de adultos, aproximadamente, incluidos alrededor de 25.000 migrantes de primera generación y 442.000 residentes nacidos en el país.**

A pesar del valor de la muestra mundial de la Gallup, existen limitaciones:

- La muestra de población de migrantes de la Gallup incluye migrantes en situación regular e irregular, pero no hace distinciones entre ellos ni los agrupa en subcategorías de migrantes como las víctimas de la trata de personas, los menores no acompañados, los refugiados o los migrantes desamparados. La muestra Gallup no identifica a los migrantes de retorno, excluye a los migrantes que pueden residir en condiciones de agrupamiento, como los campamentos para refugiados, y excluye a los expatriados no árabes en los países del Consejo de Cooperación del Golfo.
- Además, debido a que la Gallup realiza las entrevistas en las lenguas más comunes de cada país, los migrantes que no hablan los idiomas que se utilizan en las encuestas en cada país pueden estar insuficientemente representados.

P 10: ¿Cómo se mide el bienestar?

La medición del bienestar presenta dificultades y existen diversos criterios:

- El bienestar resulta difícil de medir ya que comprende tanto las condiciones objetivas de la vida de una persona como la experiencia subjetiva de esas condiciones. Lo que para una persona puede ser un buen trabajo, salario o vivienda tal vez no sea satisfactorio para otra, y así sucesivamente. Los métodos para medir y cuantificar el bienestar son todavía relativamente nuevos y no existe un criterio normalizado.

El tema del bienestar se suele investigar desglosando el concepto en sus distintas dimensiones:

- En el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013, esas dimensiones son el bienestar financiero, el bienestar laboral, el bienestar físico, el bienestar comunitario, el bienestar social y el bienestar subjetivo.

Tanto las evaluaciones que hacen las personas de su vida como los datos sobre los indicadores objetivos pueden ser útiles para la medición del bienestar:

- El bienestar puede medirse pidiendo a las personas que hagan una evaluación de diversos aspectos de su vida, como la satisfacción en el trabajo, las relaciones personales y el apego a la comunidad. También se

puede medir mediante la recopilación y verificación de datos objetivos tales como las tasas de empleo, los niveles salariales, la esperanza de vida y las condiciones de vivienda. Mediante la utilización de la Encuesta Mundial Gallup, se formularon preguntas a más de 450.000 personas de todo el mundo (incluidos más de 440.000 residentes nacidos en el país y alrededor de 25.000 migrantes de primera generación) sobre su situación financiera, trabajo, vivienda, seguridad, etc. Así pues, en el examen del bienestar que hace el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 se utilizan datos basados en las evaluaciones de las personas de sus condiciones objetivas —por ejemplo, si se sienten seguros por la noche, o si ganan lo suficiente para vivir confortablemente. La importancia de este método radica en el hecho de que refleja el bienestar de las personas tal como realmente lo experimentan, reconociendo que puede haber discrepancias entre los indicadores objetivos —particularmente los indicadores macroeconómicos— y la experiencia en la vida real de las personas comunes y corrientes.

Hay un creciente reconocimiento de la importancia de la comprensión de las experiencias subjetivas de las personas sobre su vida para medir el progreso humano:

En su informe de 2011 titulado, *How's life? Measuring well-being*, la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE) se refiere a la discrepancia entre los indicadores macroeconómicos y la auténtica esperanza de vida de las personas comunes y corrientes:

En los últimos años se ha expresado inquietud por el hecho de que las estadísticas macroeconómicas, como el PIB, no reflejan la verdadera imagen de lo que las personas comunes y corrientes perciben sobre el estado de sus propias condiciones socioeconómicas... Abordar esas percepciones de los ciudadanos reviste crucial importancia para la credibilidad y la rendición de cuentas de las políticas públicas, pero también para el funcionamiento mismo de la democracia (OCDE, 2011).

La Gallup emplea dos formas principales de análisis para comprender mejor la cuestión del bienestar de los migrantes:

- Compara el bienestar que manifiestan tener los propios migrantes con el bienestar de los nacidos en el país de residencia;
- Compara el bienestar que manifiestan tener los propios migrantes en sus países de residencia con el bienestar de las personas de perfil semejante que nunca emigraron, permaneciendo en sus países de origen.

P 11: ¿Cuáles son las dimensiones del bienestar en el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013?

Bienestar subjetivo

En términos generales, el bienestar subjetivo se refiere al **modo en que las personas evalúan su vida**, o lo que piensan las personas sobre el curso que está siguiendo su vida. El bienestar subjetivo puede dividirse en dos aspectos: experiencial (relacionado con estados afectivos o emociones momentáneos de las personas) y evaluativo (relacionado con recuerdos/evaluaciones de sentimientos/reflexiones de las personas sobre su pasado y su futuro).

Bienestar financiero

El bienestar financiero se refiere al bienestar en el contexto de las **finanzas personales y la satisfacción con el nivel de vida**. La Gallup evalúa la situación económica personal y la situación de las comunidades en las que viven formulando una serie de preguntas relacionadas con los ingresos y la capacidad para vivir de esos ingresos.

Bienestar laboral

El bienestar laboral se refiere al **bienestar en el contexto de la profesión y el empleo**. Para evaluar los niveles de bienestar laboral la Gallup examina, entre otras cosas, la situación de trabajo de las personas, sus opiniones sobre su propia situación laboral y sus percepciones con respecto a la capacidad empresarial, incluidos los posibles obstáculos para la creación de empresas.

Bienestar social

El bienestar social se refiere al bienestar en el contexto de las **relaciones personales y las redes sociales**. Gallup evalúa el bienestar social formulando preguntas sobre las estructuras de apoyo social de los migrantes y las oportunidades para hacer amigos en la ciudad o región en la que viven.

Bienestar comunitario

El bienestar comunitario se refiere a **la calidad de la relación de una persona con la comunidad en la que vive**. Gallup determina el bienestar comunitario midiendo, entre otros aspectos, las percepciones que tienen las personas de su seguridad personal, su confianza en las instituciones nacionales, sus opiniones sobre la prevalencia de corrupción en las empresas y el gobierno, y su grado de apego a la comunidad.

Bienestar físico

El bienestar físico se refiere a la **calidad de la salud de la persona**. Se considera que el bienestar físico también es afectado por el acceso de la persona a servicios de atención de la salud de buena calidad y sus posibilidades de contar con seguro de salud o de atención médica.

P 12: El Informe sobre las Migraciones en el Mundo compara a los migrantes principalmente con los nacidos en los países de acogida. Pero ¿cómo saber si las condiciones de vida de los migrantes han mejorado a raíz de la emigración al extranjero?

Una importante cuestión es la que se refiere a determinar si la migración ha tenido repercusiones positivas, o no, en la vida de los migrantes:

- La medición del bienestar y, en particular, del bienestar en el transcurso del tiempo, es una tarea difícil. Si bien resulta útil comparar a los migrantes con los nacidos en el país de acogida, esa comparación no permite al investigador apreciar el efecto que ha tenido el proceso migratorio en la vida del migrante. Aunque podemos saber que un migrante percibe un salario inferior al del nacido en el lugar, o que disfruta de mayores niveles de felicidad, no sabemos si esos resultados son influidos por la migración ni si eran diferentes antes de salir del país de origen. En consecuencia, queda sin responder la pregunta central: **¿Ha contribuido la migración a mejorar las condiciones de vida de los migrantes?**

Es difícil comparar el bienestar de los migrantes antes y después de la migración:

- Lamentablemente **no se dispone de datos longitudinales sobre diversos indicadores del bienestar de los migrantes** —es decir, datos reunidos en distintos períodos de tiempo sobre las mismas personas. En el caso de los migrantes, significa recoger datos antes y después de la migración. Las encuestas en las que se retorna a las mismas personas (como los datos que recogen los grupos especiales, que generalmente se recopilan a intervalos trimestrales o anuales) suelen formar parte de empeños nacionales y, en general, no aportan información sobre los inmigrantes antes y después de la migración. Esa información tampoco se reúne por países de origen, a pesar de la creciente tendencia a recoger información sobre los familiares que viven en el extranjero. Por lo tanto, la mayoría de los análisis existentes sobre las condiciones de vida y de trabajo de los migrantes y otros indicadores del bienestar se limitan a comparaciones transversales de diferentes personas en un momento determinado —por ejemplo, la comparación de los inmigrantes con los nacidos en el país, o de los migrantes con las personas que han permanecido en los países de origen.

En el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013, la Gallup hace una estimación de la vida que podrían haber tenido los migrantes si no hubieran emigrado:

- En el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013, además de las comparaciones entre los migrantes y los nacidos en los países de destino, **la Encuesta Mundial Gallup hace una estimación de lo que los migrantes han ganado o perdido con la emigración al extranjero**. Mediante la utilización de un modelo estadístico que compara la vida de los migrantes con la vida de personas con el mismo perfil de edad, sexo y educación en su país de nacimiento es posible hacer una hipótesis de lo que habría sido la vida de los migrantes si hubieran permanecido en sus países de origen. Naturalmente, este modelo también tiene deficiencias, sobre todo porque aún no hace una comparación de las mismas personas en el transcurso del tiempo. Sin embargo, sí ofrece una indicación del modo en que la migración influye en el bienestar.

Proyección al futuro y recursos adicionales

P 13: ¿Qué medidas pueden adoptarse en el futuro para acrecentar la comprensión con relación al bienestar de los migrantes?

Para tener una mejor comprensión de las repercusiones de la migración en el desarrollo humano, **se necesitan mejores indicadores del bienestar de los migrantes y nuevas investigaciones**. Los datos existentes sobre la migración internacional nos dicen muy poco sobre el bienestar de los migrantes, y tampoco esclarecen si los resultados en materia de desarrollo humano de los migrantes están mejorando, o no.

El Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 presenta una introducción al bienestar de los migrantes:

- El análisis que se hace en el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 sobre el bienestar de los migrantes es una muestra de los conocimientos adquiridos por la Gallup a partir de las encuestas nacionales en todo el mundo. Añadiendo nuevas preguntas a la encuesta existente, o aumentando el tamaño de la muestra de migrantes en ciertos países, se podría saber mucho más sobre el bienestar de los migrantes a escala mundial. Utilizando la Encuesta Mundial Gallup sería posible elaborar una encuesta de tipo “Barómetro Mundial de la Migración” con el fin de supervisar periódicamente los cambios en el bienestar de los migrantes en todo el mundo.

Es necesario llevar a cabo análisis más detallados que investiguen el bienestar a escalas regional y nacional, así como entre las diferentes categorías de migrantes:

- Los resultados de la migración en términos de bienestar son grandemente afectados por las condiciones del desplazamiento de las personas, pero el amplio ámbito del presente Informe no permite una investigación más a fondo del modo en que varía el bienestar de los migrantes dentro de ciertos países o regiones. Tampoco ha sido posible explorar de manera detallada los efectos de la migración en el bienestar de diferentes categorías de migrantes, como los migrantes laborales, los estudiantes, los migrantes irregulares, las personas objeto de trata, los migrantes de retorno, o los migrantes desamparados a causa de situaciones de conflicto o desastres ambientales.

La OIM y la Gallup confían en seguir abriendo nuevas vías de investigación relacionadas con los migrantes:

- Aprovechando su red de recursos mundiales, la OIM y la Gallup pueden llevar a cabo estudios más específicos con diferentes categorías de migrantes. Los datos de la Gallup pueden ofrecer pautas a los encargados de la formulación de políticas que sirvan para fomentar recíprocamente la relación entre la migración y el desarrollo, en ese quehacer, por ejemplo, se profundizará el estudio de las condiciones laborales de los migrantes y se evaluarán los niveles de participación cívica y apego a la comunidad de los migrantes. La Gallup también posee capacidades en materia de investigación en los principales países de origen para investigar nuevos indicadores de política basados en microdatos, tales como los cambios en los aspectos físicos, financieros, laborales, comunitarios y sociales del bienestar de los hogares de migrantes que se encuentran en el extranjero —por ejemplo, comparando la situación antes y después de la partida del migrante; el modo en que se gastan las remesas y si el dinero ganado contribuye efectivamente al desarrollo, así como las competencias, conocimientos y experiencia que aportan los migrantes que retornan a sus países de origen.

P 14: ¿Dónde puedo encontrar más información sobre el bienestar de los migrantes?

- En el Informe completo, los capítulos y la reseña;
- En los documentos de trabajo del Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013, incluidas las perspectivas regionales;
- En las presentaciones efectuadas en los seminarios relacionados con el Informe sobre las Migraciones en el Mundo 2013 sobre el tema del bienestar de los migrantes y el desarrollo;
- En el material de referencia útil: hojas informativas, comunicados de prensa, etc.

Toda esta información puede descargarse gratuitamente de: www.iom.int/cms/wmr2013